

## **ZMLUVA O VÝPOŽIČKE**

**Číslo:** *NISM-17-116/2017*

### **1. Zmluvné strany**

V nižšie uvedený deň, mesiac a rok nasledujúce zmluvné strany:

#### 1.1. Požičiavateľ

**Fresenius Kabi s.r.o.**

IČO: 251 35 228,

so sídlom Praha 4, Želetavská 1525/1, PSČ 140 00, Česká republika

podnikajúca na území Slovenskej republiky prostredníctvom svojej organizačnej zložky **Fresenius Kabi s.r.o., organizačná zložka**, so sídlom Lakeside Park, Tomášikova 64, Bratislava 831 04, IČO 35 905 671, IČ DPH: SK2021897944, číslo účtu: \_\_\_\_\_ zapísanej v obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I, oddiel Po, vložka č.: 1203/B, zastúpenou: Mgr. Václava Mošnová, MBA, prokurista, a Mgr. Marek Tietze, prokurista

ako požičiavateľ na strane jednej (ďalej len „**požičiavateľ**“),

#### 1.2. Vypožičiavateľ

Názov: Nemocnica svätého Michala, a.s.

IČO: 44 570 783

so sídlom: 811 08 Bratislava, Satinského I.7770/1

zapísaný: v obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I, oddiel Sa, vložka 4677/B

IČ DPH: SK 2022738586

bankové spojenie:

zastúpený: MUDr. Marianom Križkom, PhD., MPH, predsedom predstavenstva a generálnym riaditeľom

ako vypožičiavateľ na strane druhej (ďalej len „**vypožičiavateľ**“),

(spoločne označení tiež ako „**zmluvné strany**“ alebo len ako „**strany**“),

uzavreli túto zmluvu o výpožičke (ďalej len „**Zmluva**“).

### **2. Predmet Zmluvy**

2.1. Požičiavateľ sa zaväzuje, že za podmienok uvedených v tejto Zmluve bezplatne prenecháva vypožičiavateľovi Predmet výpožičky špecifikovaný v bode 2.2. tohto článku v stave spôsobilom na riadne užívanie a vypožičiavateľ ho bez výhrad prijíma.

2.2. Predmetom výpožičky je:

Enterálna pumpa APLIX VISION č.7751801/22923292

(ďalej len „**Predmet výpožičky**“).

2.3. Požičiavateľ poskytuje vypožičiavateľovi Predmet výpožičky na základe Zmluvy najmä za účelom:

*zlepšenie kvality poskytovanej liečebnej zdravotnej starostlivosti,*

2.4. Miestom plnenia, t.j. miestom odovzdania Predmetu výpožičky je pracovisko vypožičiavateľa:

Nemocnica svätého Michala, a.s.

Miesto plnenia je totožné s miestom vrátenia Predmetu výpožičky. Dovož aj odvoz Predmetu výpožičky do a z pracoviska vypožičiadateľa zabezpečí požičiadateľ na vlastné náklady.

2.5. Hodnota Predmetu výpožičky určená požičiadateľom je:

1000,- EUR s DPH

2.6. Požičiadateľ protokolárne odovzdá Predmet výpožičky vypožičiadateľovi na základe písomného preberacieho protokolu, pri podpise tejto Zmluvy / do 2 dní po podpísaní Zmluvy. Protokol podpíšu oprávnení zástupcovia oboch zmluvných strán.

2.7. Požičiadateľ prehlasuje, že:

- a) je výlučným vlastníkom vypožičanej veci,
- b) vypožičiadateľ má právo Predmet výpožičky užívať bezplatne,
- c) bude udržiavať Predmet výpožičky v stave spôsobilom na riadne užívanie na vlastné náklady a to počas celej doby vypožičania. Bežné opotrebenie Predmetu výpožičky v dôsledku dohodnutého užívania v súlade s účelom požičiadateľ akceptuje a nebude ho považovať za poškodenie Predmetu výpožičky vypožičiadateľom.

2.8. Vypožičiadateľ prehlasuje že:

- a) bude užívať Predmet výpožičky riadne a v súlade s účelom, ktorý je v Zmluve dohodnutý alebo ktorému obvykle slúži,
- b) bude chrániť Predmet výpožičky pred poškodením, stratou alebo zničením, v prípade poškodenia alebo odcudzenia Predmetu výpožičky túto skutočnosť bezodkladne oznámi požičiadateľovi,
- c) zodpovedá požičiadateľovi za prípadnú stratu, zničenie, odcudzenie a za všetky škody, ktoré na Predmete výpožičky vzniknú, ibaže by škoda na prístroji bola vyvolaná osobitnou povahou jeho prevádzky.

2.9. Požičiadateľ je povinný mať Predmet výpožičky poistený pre prípad poškodenia, zničenia, straty, odcudzenia alebo iných škôd, ktoré na ňom vzniknú, a to počas celej doby vypožičania.

2.10. Požičiadateľ je povinný pred podpisom tejto Zmluvy, najneskôr však pri podpise tejto Zmluvy predložiť vypožičiadateľovi všetky technické doklady súvisiace s užívaním Predmetu výpožičky (napr. certifikát a/alebo vyhlásenie o zhode, návod na používanie v slovenskom jazyku a pod.).

2.11. Požičiadateľ je povinný zabezpečiť zaškolenie obsluhujúceho personálu vypožičiadateľa k riadnemu používaniu Predmetu výpožičky, a to pri odovzdaní Predmetu výpožičky vypožičiadateľovi alebo najneskôr 1 deň po odovzdaní Predmetu výpožičky vypožičiadateľovi (čl. 2.6), a to písomnou formou.

2.12. Vypožičiadateľ je povinný pri zaobchádzaní s Predmetom výpožičky dodržiavať všetky opatrenia a postupy, s ktorými bol oboznámený v rámci zaškolenia zabezpečeného požičiadateľom, ako aj opatrenia a predpisy, ktoré vyplývajú z technickej dokumentácie upravujúcej užívanie Predmetu výpožičky.

2.13. Vypožičiadateľ je povinný bez zbytočného odkladu oznámiť požičiadateľovi závady na Predmete výpožičky, potrebu opráv alebo iných servisných zásahov na Predmete výpožičky, ktoré má požičiadateľ vykonať a umožniť mu vykonanie týchto opráv a servisných zásahov.

2.14. Vypožičiadateľ je oprávnený na vlastnú zodpovednosť bezplatne prenechať Predmet výpožičky do užívania tretej osobe - pacientovi, a to aj bez súhlasu požičiadateľa. Aj v takomto prípade ale vypožičiadateľ voči požičiadateľovi naďalej zodpovedá za dodržiavanie všetkých svojich povinností podľa tejto Zmluvy, vrátane povinností stanovených v čl. 2.8 a 2.13. Zároveň je vypožičiadateľ povinný najneskôr pri odovzdaní Predmetu výpožičky tretej osobe:

- a) zabezpečiť zaškolenie takejto tretej osoby k riadnemu používaniu Predmetu výpožičky,
- b) prípadne zabezpečiť užívanie Predmetu výpožičky treťou osobou len pod odborným dohľadom vypožičiadateľa,

- c) poskytnúť takejto tretej osobe doklady potrebné pre užívanie Predmetu výpožičky (napr. návod na používanie v slovenskom jazyku),
  - d) oboznámiť takúto tretiu osobu s povinnosťami podľa tejto Zmluvy, vrátane povinností stanovených v čl. 2.8, 2.12 a 2.13.
- 2.15. V prípade, že vypožičiatel prenechá Predmet výpožičky do užívania tretej osobe - pacientovi, nesie vypožičiatel voči takejto tretej osobe plnú zodpovednosť za správne užívanie a funkčnosť Predmetu výpožičky a za akúkoľvek škodu alebo inú ujmu spôsobenú takejto tretej osobe alebo iným osobám v súvislosti s Predmetom výpožičky, vrátane prípadnej škody na zdraví alebo na majetku. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností, medzi požičiatelom a akoukoľvek treťou osobou nevznikne v takom prípade v súvislosti s Predmetom výpožičky žiadny vzťah zo zodpovednosti za škodu či inú ujmu.

### **3. Doba výpožičky**

- 3.1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú od 20.3.2017 do 20.9.2018 (max. 1,5 roka).
- 3.2. Platnosť Zmluvy môže byť ukončená:
- a) písomnou dohodou zmluvných strán,
  - b) písomnou výpoveďou. Výpoveď Zmluvu môže ktorákoľvek zmluvná strana, a to i bez uvedenia dôvodov. Výpoveďná lehota je 1 mesiac a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane, alebo
  - c) okamžitým ukončením Zmluvy zo strany požičiatela. Požičiatel je oprávnený okamžite ukončiť Zmluvu písomným oznámením doručeným vypožičiatelovi, v prípade ak vypožičiatel (prípadne tretia osoba, ktorej vypožičiatel Predmet výpožičky prenechal) neužíva Predmet výpožičky riadne, alebo ak ho užíva v rozpore s účelom, ktorému slúži, alebo v rozpore s ustanoveniami tejto Zmluvy.
- 3.3. Vypožičiatel je povinný Predmet výpožičky vrátiť a požičiatel sa zaväzuje ho prevziať, a to najneskôr ku dňu skončenia zmluvného vzťahu podľa čl. 3.2 písm. a), b) alebo c). V prípade ukončenia Zmluvy podľa čl. 3.2 písm. b) je vypožičiatel povinný Predmet výpožičky vrátiť a požičiatel sa zaväzuje ho prevziať ku dňu skončenia zmluvného vzťahu alebo bezodkladne po skončení zmluvného vzťahu, najneskôr však do 7 dní odo dňa skončenia zmluvného vzťahu. Vypožičiatel je vždy povinný vrátiť Predmet výpožičky v stave, v akom ho prevzal, s prihliadnutím na bežné opotrebenie. Zmluvné strany následne spíšu protokol o vrátení Predmetu výpožičky. Až do momentu vrátenia Predmetu výpožičky je vypožičiatel povinný vždy dodržiavať všetky ustanovenia tejto Zmluvy, vrátane povinností podľa čl. 2.8, 2.12 a 2.13.

### **4. Záverečné ustanovenia**

- 4.1. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch, pričom každá zmluvná strana obdrží jeden exemplár.
- 4.2. Zmluvné strany zhodne prehlasujú, že poskytnutie výpožičky podľa tejto Zmluvy požičiatelom nie je možné považovať za poskytnutie daru, zľavy v naturáliách, vecnej výhody či prospechu, ani za akékoľvek ovplyvňovanie vypožičiatela.
- 4.3. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po jej zverejnení v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (zákon o slobode informácií). Deň prevzatia Predmetu výpožičky vypožičiatelom po nadobudnutí účinnosti Zmluvy bude uvedený v preberacom protokole.
- 4.4. Vzájomné vzťahy zmluvných strán, zo Zmluvy vyplývajúce alebo so Zmluvou súvisiace, sa riadia zákonom č. 513/1991 Z.z., Obchodným zákonníkom, v znení neskorších predpisov, a subsidiárne sa použijú aj ustanovenia upravujúce zmluvu o výpožičke §659 a nasl. zákona č. 40/1964 Z.z., Občianskeho zákonníka, v znení neskorších predpisov.
- 4.5. Zmluvné strany sú povinné bezodkladne si oznámiť každú zmenu údajov a skutočností týkajúcich sa Zmluvy.

4.6. Meniť a dopĺňať ustanovenia Zmluvy je možné len po vzájomnej dohode zmluvných strán, a to formou písomného dodatku k Zmluve.

V Prahe, dňa \_\_\_\_\_

Požičiavateľ:

V Bratislave, dňa \_\_\_\_\_

Vypožičiavateľ:

.....  
Fresenius Kabi s.r.o.  
prostredníctvom  
Fresenius Kabi s.r.o., organizačná zložka  
Meno: Mgr. Václava Mošnová, MBA &  
Mgr. Marek Tietze  
Funkcia: Prokuristi

.....  
Názov: Nemocnica svätého Michala, a.s.  
Meno: MUDr. Marian - rišky, PhD., MPH  
Funkcia: predseda predstavenstva  
a generálny riaditeľ